

Mẫu Proxy năm 2017

*Những người tham gia chương trình SFMNP được quyền chỉ định một người làm đại diện cho họ
Hoặc "Proxy" để ký tên và nhận sổ mua hàng SFMNP để mua tại các chợ nông sản được chứng nhận.*

Điều kiện hợp lệ cho người tham gia:

1. Tôi xác nhận rằng tuổi ít nhất là 60 tuổi trở lên.
2. Tôi xác nhận rằng lợi tức hàng năm của tôi không vượt quá 185% mức độ nghèo khổ.
3. Tôi xác nhận rằng tôi chưa bao giờ nhận được sổ mua hàng SFMNP trong năm 2017.

Mẫu Proxy này chỉ định:

Tôi chỉ định _____, là người đại diện SFMNP được tôi ủy quyền.
(In tên proxy)

Chữ ký của người tham gia cao _____ Ngày _____

Người tham gia đã nhận sổ mua hàng số # _____ Từ PSA _____.

Non-Discrimination Statement:

Theo luật Liên Bang về quyền công dân và các quy định, chính sách dân quyền của Bộ Nông nghiệp Hoa Kỳ (USDA), các cơ quan, văn phòng, nhân viên của tổ chức, và các tổ chức tham gia hoặc quản lý các chương trình USDA đều bị cấm phân biệt về chủng tộc, nguồn gốc quốc tịch, giới tính, tàn tật, tuổi tác, trả thù hoặc trả đũa cho các hoạt động dân quyền trước đây trong bất kỳ chương trình hoặc hoạt động nào được thực hiện hoặc tài trợ bởi USDA.

Người khuyết tật muốn cần có các phương tiện truyền thông khác để biết thông tin của chương trình (ví dụ như chữ nổi Braille, bản in khổ lớn, băng ghi âm, ngôn ngữ ký hiệu Hoa Kỳ, v.v ...) xin liên lạc với cơ quan (Tiểu Bang hoặc địa phương) nơi họ nộp đơn xin trợ cấp. Những người khiếm thính, khó nghe hoặc khó nói có thể liên lạc với USDA thông qua dịch vụ tiếp sóng Liên Bang theo số (800) 877-8339. Ngoài ra, thông tin của chương trình có thể được cung cấp bằng các ngôn ngữ khác ngoài tiếng Anh.

Để nộp đơn khiếu nại về sự kỳ thị, xin hoàn tất mẫu [Đơn Khiếu Nại về Phân Biệt Kỳ Thi của Chương trình USDA](http://www.ascr.usda.gov/complaint_filing_cust.html), (AD-3027) qua mạng lưới: http://www.ascr.usda.gov/complaint_filing_cust.html và tại bất kỳ văn phòng USDA nào, hoặc viết thư gửi đến USDA và cung cấp trong bức thư tất cả các thông tin đã yêu cầu trong mẫu đơn. Để yêu cầu một bản sao của mẫu đơn khiếu nại, Xin gọi (866) 632-9992. Gửi mẫu đơn hoặc thư đã điền đầy đủ cho USDA, xin gửi đến:

thư: U.S. Department of Agriculture, Office of the Assistant Secretary for Civil Rights, 1400 Independence Avenue, S.W., Washington, D.C. 20250-9410. số fax: (202) 690-7442; Hoặc email: program.intake@usda.gov.

Đây là cơ quan cung cấp bình đẳng cho tất cả mọi người.